

32002R1752

L 264/18

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

2.10.2002

## IR-REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KE) Nru 1752/2002

ta' l-1 ta' Ottubru 2002

**li jemenda l-Annessi I u II tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2377/90 li jistabbilixxi proċedura tal-Komunità għall-istabbiliment ta' limiti massimi ta' residwi ta' prodotti mediċinali veterinarji f'oġġetti ta' l-ikel li joriġinaw mill-annimali**

(Test b' rilevanza għaż-ŻEE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

kummerċ internazzjonali, u limiti massimi ta' residwi għandhom normalment jiġu stabbiliti għall-muskoli u t-tessuti tax-xaham.

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi l-Komunitajiet Ewropej,

(5) Fil-każ ta' prodotti mediċinali veterinarji maħsuba għall-użu ta' għasafar li qed ibidu, ta' annimali li qed jagħtu l-halib jew ta' naħal ta' l-għasel, limiti massimi ta' residwi għandhom jiġu wkoll stabbiliti għall-bajd, halib jew għasel.

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 2377/90 tas-26 ta' Ġunju 1990 li jippreskrivi proċedura tal-Komunità għall-istabbiliment ta' limiti massimi ta' residwi ta' prodotti mediċinali veterinarji f'oġġetti ta' l-ikel li joriġinaw mill-annimali<sup>(1)</sup>, kif l-aħħar emendat bir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1181/2002<sup>(2)</sup> u partikolarment l-Artikoli 6 u 8 tiegħu,

(6) *Ceftiofur* għandu jiddaħhal fl-Anness I tar-Regolament (KEE) Nru 2377/90.

Billi:

(7) *Hydroxyethylsalicylate* u *Xylazine hydrochloride* għandhom jiddaħhlu fl-Anness II tar-Regolament (KEE) Nru 2377/90.

(1) Skond ir-Regolament (KEE) Nru 2377/90, għandhom jiġu stabbiliti b'mod progressiv limiti massimi ta' residwi għas-sustanzi kollha farmakoloġikament attivi li jintużaw fil-Komunità fi prodotti mediċinali veterinarji maħsuba għal somministrazzjoni lill-annimali li jipproduċu l-ikel.

(8) Għandu jithalla perjodu adegwat qabel id-dhul fis-seħh ta' dan ir-Regolament sabiex l-Istati Membri jkun jistgħu jagħmlu kull aġġustament meħtieġ għall-awtorizzazzjonijiet biex il-prodotti mediċinali veterinarji konċernati jitqieghdu fis-suq li jkun nġhataw skond id-Direttiva 2001/82/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill<sup>(3)</sup> biex jitqiesu d-disposizzjonijiet ta' dan ir-Regolament.

(2) Limiti massimi ta' residwi għandhom jiġu stabbiliti biss wara l-eżami mill-Kumitat dwar il-Prodotti Mediċinali Veterinarji ta' l-informazzjoni rilevanti kollha dwar is-sigurtà ta' residwi tas-sustanza kkonċernata għall-konsumatur ta' oġġetti l-ikel li joriġinaw mill-annimali u l-impatt ta' residwi fuq l-ipproċessar industrijali ta' oġġetti ta' l-ikel.

(9) Il-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma skond l-Opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Prodotti Mediċinali Veterinarji,

(3) Filwaqt li jiġu stabbiliti limiti massimi ta' residwi ta' prodotti mediċinali veterinarji f'oġġetti ta' l-ikel li joriġinaw mill-annimali, huwa meħtieġ illi jiġu speċifikati l-ispeċi ta' l-annimali li fihom jista' jkun hemm residwi, il-livelli li jistgħu jkun preżenti f'kull wiehed mit-tessuti tal-laħam miġsub mill-annimal trattat (tessut fil-mira) u n-natura tar-residwi rilevanti għall-monitoraġġ tar-residwi (residwi markatur).

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

L-Artikolu 1

L-Annessi I u II tar-Regolament (KEE) Nru 2377/90 huma b'dan emendati kif jidher fl-Anness ta' dan.

L-Artikolu 2

(4) Għall-kontroll ta' residwi kif previst fil-leġislazzjoni approprijata tal-Komunità, il-limiti massimi ta' residwi għandhom ġeneralment jiġu stabbiliti għat-tessuti fil-mira tal-fwied jew tal-kliewi. Madankollu l-fwied u l-kliewi jitneħħew spiss mill-karkassi li jiġu mcaqalqa fil-

Dan ir-Regolament għandu jidhul fis-seħh fit-tielet jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu fil-*Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej*.

Għandu jibda japplika mis-sittin jum wara l-pubblikazzjoni tiegħu.

<sup>(1)</sup> ĠU L 224, tat-18.9.1990, p.1.  
<sup>(2)</sup> ĠU L 230, tat-28.8.2002, p. 3.

<sup>(3)</sup> ĠU L 311, tat-28.11.2001, p. 1.

Dan ir-Regolament ghandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, l-1 ta' Ottubru 2002.

*Għall-Kummissjoni*  
Erkki LIIKANEN  
*Membri tal-Kummissjoni*

---

L-ANNESS

A. Din is-sustanza tizdied ma' l-Anness I tar-Regolament (KEE) Nru 2377/90:

1. Aġenti anti-infettivi
- 1.2. Antibjotiċi
- 1.2.2. Cephalosporins

Sustanza/i farmakoloġikament attiva/i	Residwu markatur	Speċi ta' l-annimali	MRL	Tessuti fil-mira	Disposizzjonijiet ohra
"Ceftiofur	Somma ta' <i>Ceftiofur</i> tar-residwi kollha li jżommu l-istruttura tal- <i>betalactam</i> espressa bhala <i>desfuroylceftiofur</i>	Bovini	1 000 µg/kg 2 000 µg/kg 2 000 µg/kg 6 000 µg/kg 100 µg/kg	Muskoli Xaham Fwied Kliewi Halib"	

B. Is-sustanzi segwenti jizdiedu ma' l-Anness II tar-Regolament (KEE) Nru 2377/90:

2. Komposti organiċi

Sustanza/i farmakoloġikament attiva/i	Speċi ta' l-annimali	Disposizzjonijiet ohra
"Hydroxyethylsalicylate	L-ispeċi kollha li jipproduċu l-ikel hlief il-ħut	Għall-użu topiku biss
Xylazine hydrochloride	Bovini, ekwini"	